

## 28.02.2007

| „Danjowy memory swap“ wobzamknjeny                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | „Zins-Memory Swap“ beschlossen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Dnja 28.02.2007 bu tak mjenowany „Danjowy memory swap“ wot gmejskeje rady wobzamknjeny a wot 01.04.2007 skutkowy. Ramikowe zrěčenje k tomu datěruje z 17.01.2007 (tute bě bjez wobzamknjenja gmejskeje rady).</p> <p>Kak je k tomu wobzamknjenju dóšlo, što to scyła za gmejnu woznamjenješe?</p> <p>Za posedženje gmejskeje rady bě so wopyt připowědźił kiž měješe nadawk, gmejskej radže wažne poručenje posrědkować. Třo knježa we wosobnych čornych woblekach wot Sakskeje LB a wokresneje nalutowarnje jako „wupokazani financni fachowcy“ přindźechu gmejskej radže naležnje poručić, tak mjenowane „Moderne financnotechniske srědky“ k znižanju danjoweho počezjenja (dań čěłozwu-čowarnje!) wužiwać. To wšo bu hišće z pismom wot krajneho knježerstwa flankowane w kotrymž steješe, zo - jeli gmejna tutu nowe financnotechniske srědky njewužiwa - ze šansami na dalše spěchowanja přez kraj špatnje steji. Što činitej gmejska rada a wjesnjanošta w tajkej situaciji?</p> <p>Haj, hdyž wuwolana financnotechniska kompetenca tajke doporučenje čini a krajne knježerstwo z „retlom kiwa“? Wězo činić! Dnja 28.02.2007 bu potajkim tak mjenowany „Danjowy memory swap“ wot gmejskeje rady wobzamknjeny a wot 01.04.2007 skutkowy. Jenož, zo so swětowe hospodarstwo cyle hinak wuwijaše, hač bě to „moderny financnotechniski srědk“ předwidzał - a nchtó njeje gmejnu sprawnje na enormne riziko skedźbnił, kiž z tajkim hospodarskim wuwicom zwisowaše. Nawopak, riziko bu wuraznje jako scyła nic eksistowace charakterizowane. We woprawdźitosći pak rosćeše wot lěta k lětu strach, zo doł gmejny na gigantiske 20 Milionow Euro rozroće!</p> <p>Gmejna je potom w lětach 2010 do 2012 najintensiwnišo so prócowala a z pomocu prawiznikow z bankami jednała, zo by so z tutoho zrěčenja wuswobodźila - štož je so na kóncu lěta 2012 tež w formje přirunanja poradźilo.</p> | <p>Am 28.02.2007 wurde ein sogenannter Zins-Memory Swap vom Gemeinderat beschlossen und ab dem 01.04.2007 wirksam. Der Rahmenvertrag dazu datiert vom 17.01.2007 (dieser ohne Gemeinderatsbeschluss).</p> <p>Wie ist es dazu gekommen, was bedeutete das überhaupt für die Gemeinde?</p> <p>Da hatte sich für die Ratssitzung Besuch angekündigt, der dem Gemeinderat eine dringende Empfehlung zu offerieren hatte. Drei Herren in noblen schwarzen Anzügen von der Sächsischen LB und der Kreissparkasse erscheinen um als „ausgewiesene Finanzfachleute“ dem Gemeinderat es nahezubringen, sogenannte „Moderne Finanztechnische Mittel“ zur Verringerung der Zinslast (Turnhalle!) zu nutzen. Das alles wurde noch mit einem Schreiben von der Landesregierung flankiert in dem stand, dass - wenn die Gemeinde diese neuen finanztechnischen Mittel nicht nutzt - die Chancen auf weitere Förderungen durch das Land schlecht stünden. Was macht man als Gemeinderat und Bürgermeister da?</p> <p>Ja, wenn die geballte finanztechnische Kompetenz es empfiehlt und die Landesregierung mit dem Zaunpfahl winkt? Natürlich machen! Am 28.02.2007 wurde also der sogenannte Zins-Memory Swap vom Gemeinderat beschlossen und ab dem 01.04.2007 wirksam.</p> <p>Nur entwickelte sich die Weltwirtschaft ganz anders, als es das „Moderne finanztechnische Mittel“ vorgesehen hatte - und keiner hat die Gemeinde ehrlich auf das enorme Risiko aufmerksam gemacht, das damit in Zusammenhang stand. Im Gegenteil, das Risiko wurde ausdrücklich als nicht vorhanden dargestellt.</p> <p>In Wahrheit aber steuerte die Gemeinde in den Folgejahren auf einen Schuldenberg von sage und schreibe von weit über 20 Mio € zu!</p> <p>Die Gemeinde hat dann in den Jahren 2010 bis 2012 intensivste Anstrengungen unternommen, um aus diesem Vertrag herauszukommen - was letztlich 2012 auch mit einem Vergleich gelungen ist.</p> |

[start](#)

From:

<http://82.165.187.122/> - **Radibor - Chronik**

Permanent link:

<http://82.165.187.122/doku.php?id=memory-swap&rev=1647371623>

Last update: **2022/03/15 19:13**

